

Your Ref. : TPB/A/YL-MP/316

Our Ref. : H20002/PD/040

21 Sep 2023

By Post & by Email

URGENT

Planning Department

Fanling, Sheung Shui & Yuen Long East District Planning Office

Unit 2202,22/F, CDW Building

388 Castle Peak Road, Tsuen Wan, N.T.

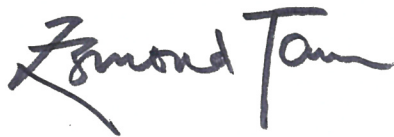
Dear Sirs,

Re: Proposed Field Study Centre and Organic Farm by Revitalization of Former Chuk Hing Public School at Government Land (GL) in D.O. 104, Ha Chuk Yuen Tsuen, San Tin, Yuen Long
Report of completion of FSI_FS251 for Emergency Lighting & exit sign

Further to our report of completion of FSI on 31 August 23, we enclose herewith a copy of FS251 for the emergency lighting and exit sign for your information and record.

Should you have any queries, please feel free to contact me directly with M: 9433 4654 or our Mr. Wallace Wu at 2543 3220. Thank you very much for your kind attention.

Yours faithfully,



Tam Cheung Kwan

For and on behalf of

A.LEAD ARCHITECTS LIMITED

c.c.

Development Bureau	German Cheung/ Mike Chan	w/ encl	By email only
Fruit Garden Social Enterprise Ltd	Mr. Alex Mui	w/ encl	By email only
Kewisk	Mr. SC Wai	w/ encl	By email only
Pinebridge	Mr. KK Lam	w/ encl	By email only
Bridge Water	Mr. Philip Ma	w/ encl	By email only
FSD	Mr. Chau	w/ encl	By email only

sso_pg_7@hkfsd.gov.hk

FIRE SERVICE (INSTALLATIONS AND EQUIPMENT) REGULATIONS
消防(裝置及設備)規例
(Regulation 9(1))
(第九條(1)款)
CERTIFICATE OF FIRE SERVICE INSTALLATION AND EQUIPMENT
消防裝置及設備證書

FSD Ref.:
消防處檔號

Serial Number
10423 001318

Name of Client 顧客姓名

Fruit Garden Social Enterprise Limited

Address 地址

Former Chuk Hing Public School at Government Land (GL), Ha Chuk Yuen Tsuen, San Tin Yuen Long, NT



Type of Building 樓宇類型: Industrial 工業 Commercial 商業 Domestic 住宅 Composite 綜合 Licensed premises 持牌處所 Institutional 社團

Part 1 Annual Maintenance ONLY
第一部 只適用於年檢事項

In accordance with Regulation 8(b) of the Fire Service (Installations and Equipment) Regulations, the owner of any fire service installation or equipment which is installed in any premises shall have such fire service installation or equipment inspected by a registered contractor at least once in every 12 months. 根據消防(裝置及設備)規例第八條(b)款, 擁有裝置在任何處所內的任何消防裝置或設備的人, 須每12個月由一名註冊承辦商檢查該等消防裝置或設備至少一次。

Code 編碼 (1-35)	Type of FSI 裝置類型	Location(s) 位置	Comment on Condition 狀況評述	Completion Date 完成日期 (DD/MM/YYYY)	Next Due Date 下次到期日 (DD/MM/YYYY)

Part 2 第二部 Installation / Modification / Repair / Inspection works 裝置/改裝/修理/檢查工作

Code 編碼 (1-35)	Type of FSI 裝置類型	Location(s) 位置	Nature of Work Carried out 完成之工作內容	Comment on Condition 狀況評述	Completion Date 完成日期 (DD/MM/YYYY)
11	Emergency Lighting	Whole Building	Supply and Install Emergency Lighting x 50 nos.	Conforms with FSD requirements	31/07/2023
12	Exit Sign	Whole Building	Supply and Install Exit Sign x 11 nos.	Conforms with FSD requirements	31/07/2023

Part 3 第三部 Defects 損壞事項

Code 編碼 (1-35)	Type of FSI 裝置類型	Location(s) 位置	Outstanding Defects 未修缺點	Comment on Defects 缺點評述

Remark 備註

I/We hereby certify that the above installations/equipment have been tested and found to be in efficient working order in accordance with the Codes of Practice for Minimum Fire Service Installations and Equipment and Inspection, Testing and Maintenance of Installations and Equipment published from time to time by the Director of Fire Services. Defects are listed in Part 3.

本人藉此證明以上之消防裝置及設備經試驗, 證明性能良好, 符合消防處處長不時公佈之最低限度之消防裝置及設備守則與裝置及設備之檢查測試及保養守則的規格, 損壞事項列於第三部。

如證書涉及年檢事項, 應張貼於大廈或處所當眼處以供消防處人員查核

This certificate should be displayed at prominent location of the building or premises for FSD's inspection if any annual maintenance work is involved.

Authorized Signature:

Name: Ngai Lung Kei

FSD/RC No.: RC1 / 0423 RC2 / 0597

Company Name: RNB Engineering Hong Kong Limited

Telephone: 24422353

Date: 31/07/2023



For FSD use only

Inspected

Key-in

Verified



Serial Number

10423001318

Name of Client 顧客姓名

Fruit Garden Social Enterprise Limited

